



30 août 2010

[traduction]

Monsieur Kevin Page
Directeur parlementaire du budget
Chambre des communes
Ottawa (Ontario) K1A 0A6

Monsieur Page,

J'aimerais remercier le Bureau du directeur parlementaire du budget d'avoir accepté de rencontrer les responsables de Ressources humaines et Développement des compétences Canada (RHDC) le 19 août 2010. J'ai cru comprendre que cette rencontre a été productive afin de clarifier les attentes et les paramètres de votre demande du 28 juillet 2010 sur la méthodologie d'établissement des coûts et d'analyse des projets de loi d'initiative parlementaire C-280, C-308 et C-395.

Je crois savoir que, pour chaque projet de loi, vous demandez les éléments suivants :

1. une description du projet de loi d'initiative parlementaire;
2. un relevé de toutes les hypothèses sous-jacentes posées pour interpréter et établir les coûts des modifications proposées au projet de loi;
3. une estimation du nombre de personnes touchées par les modifications proposées au projet de loi ainsi que le coût financier de ces dernières;
4. une description de la méthodologie utilisée pour estimer les répercussions, sur les personnes et les coûts, des modifications proposées et, si possible, des données et des renseignements justificatifs.

En ce qui a trait aux prochaines étapes, nous attendons que le Bureau du directeur parlementaire du budget confirme les échéanciers auprès des demandeurs ainsi que les délais dont dispose RHDC pour soumettre ses analyses et sa méthodologie à votre bureau.

Les personnes-ressources de RHDC relativement aux détails de cette demande sont M. Irwin Bess (819 994-4690), directeur adjoint intérimaire au nom de M. Louis Beauséjour (819 997-8266) et M. Jay Wakelin, directeur de l'analyse quantitative et de l'évaluation des programmes (819 953-8030).

.../2

RHDCC s'engage à fournir, de façon raisonnable et opportune, au bureau du directeur parlementaire du budget les données financières et économiques dont vous avez fait la demande en vertu de votre mandat.

Salutations distinguées,

Ian Shugart

c. c. Madame Liseanne Forand
Sous ministre déléguée principale de Ressources humaines et
Développement des compétences Canada et Chef de l'exploitation de
Service Canada

Monsieur Rick Stewart
Secrétaire adjoint du Cabinet, Bureau du Conseil privé, Secrétariat de
liaison de politique macroéconomique